



## SEMENARIO DEPORTIVO-CULTURAL.

Nº111-Arrecife de Lanzarote 7 de Junio de 1955-Redacción y Administración: Hermanos Zerola, 7—Apartado, 32 Año III

### El sábado regresó a Las Palmas el Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento

Durante su estancia en Lanzarote celebró importantes reuniones con autoridades de la isla

Sobre las tres de la tarde del pasado miércoles desembarcó en Playa Blanca, procedente de Corralejos (Fuerteventura), el Excmo. Sr. Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, don Santiago Guillén Moreno, que vino a esta isla en visita oficial. Este viaje lo ha efectuado nuestra primera autoridad civil sin ningún acompañamiento y utilizando una pequeña embarcación a motor que cubrió la travesía en dos horas, sorteando un fuerte temporal.

En el puertecito sureño de Playa Blanca, el señor Guillén Moreno fue recibido y cumplimentado por el Delegado del Gobierno don Bonifacio Villalobos Guerrero; presidente acci-

dental del Cabildo Insular don Esteban Armas García y alcalde de Yaiza don Vicente Lleó Díaz. Acto seguido se dirigió al Parador Nacional de Arrecife y, después de descansar breves momentos, asistió a una reunión con la totalidad de los alcaldes de la isla, en el salón de sesiones del Cabildo In-



sular. El Jefe provincial del Movimiento departió durante tres horas con los alcaldes de Lanzarote, estudiando los distintos problemas que afectan actualmente a los Municipios is-

(Pasa a séptima página)

### Baja de precio el Pegaso

El Pegaso Z-102, turismo rápido, ha bajado de precio. Los carrozados en Barcelona, que se venían vendiendo en 385.000 ptas, cuestan ahora 325.000, con lo que ha crecido inmediatamente la demanda de este vehículo de fabricación nacional, que tanto éxito tiene entre los aficionados al volante.

### Se va a estudiar la ampliación del Seguro de Enfermedad a los funcionarios del Estado

MADRID.— Entre las disposiciones publicadas en el Boletín Oficial del Estado figura una orden de la Presidencia del Gobierno por la que se nombra una comisión interministerial para el estudio de la ampliación del Seguro de Enfermedad a los funcionarios del Estado.

Cien mil pescadores españoles disfrutarán de los beneficios de jubilación, viudedad, invalidez, etc, desde el primero de Julio

### Eficaz labor del Instituto Social de la Marina

El Consejo General del Instituto Social de la Marina ha celebrado sesión plenaria. Examinó la intensa labor realizada, en la que destaca la creación de la Mutualidad de Previsión Social de los Pescadores de Bajura.

Se ha calculado el número de beneficiarios de esta nueva entidad de previsión social, tan anhelada por los trabajadores más modestos del litoral español, aproximadamente en 100.000 pescadores, que, a partir del 1 de julio próximo, serán atendidos en las situaciones de jubilación, viudedad, orfandad, invalidez, nupcialidad, natalidad y otros auxilios de los que hasta ahora carecían, ingresando, en consecuencia, en el amplio sistema de protección creado, del mutualismo laboral. En el reglamento han colaborado activamente las Cofradías de Pescadores y los Sindicatos de Pesca, a través de los respectivos Cabildos y Juntas Sindicales.

### 234 MILLONES DE PESETAS EN CREDITOS PESQUEROS

Examinó también el Consejo la concesión de créditos pesqueros, que al-

canzan la cifra de 234 millones de pesetas, invertidos en préstamos a reducido interés u otorgados sobre la honorabilidad y confianza en el trabajo. Se ha superado la cifra de 25.000 embarcaciones que cubren el seguro de accidentes de trabajos en el mar, dentro de la Mutualidad del Instituto Social de la Marina, ampliándose la obra asistencial y de orfanatos para las víctimas de los fallecidos en accidentes

### AFILIADOS A LOS SEGUROS SOCIALES

El número de afiliados (Pasa a séptima página)

### Nuevos billetes de cien pesetas

MADRID.— El Banco de España se dispone a poner en circulación próximamente una nueva serie de billetes de cien pesetas.

En el anverso llevan el retrato del pintor cordobés Julio Romero de Torre y en el reverso el cuadro del mismo autor, "Fuensanta". En la marca de agua se aprecia al trasluz un perfil de mujer, obra del mismo artista cordobés.

# La ciudad se apresta a celebrar la festividad del Santísimo Corpus Christi

## El jueves tendrá lugar la procesión eucarística

Anteayer celebró su segunda reunión la Junta parroquial que organiza la celebración de la festividad del Santísimo Corpus Christi, el próximo jueves 9 de junio. La impresión sobre la colaboración de todo el vecindario de Arrecife, tanto particulares como autoridades civiles, militares y de Marina, no puede ser más halagüeña.

Diversos transportistas han cedido gratuitamente sus camiones para el transporte de sal, arena y ramajes, y también algunos industriales salineros han ofrecido desinteresadamente cantidades de este producto.

El Ayuntamiento ha facilitado su equipo de obreros muni-

cipales para trabajar en el adorno de las calles y también facilitará corriente eléctrica durante toda la noche del miércoles.

Existe asimismo gran entusiasmo para la confección de alfombras encargándose de ello algunas corporaciones, comerciantes, destacamentos militares y grupos de jóvenes de ambos sexos.

La Comisión organizadora ruega al vecindario que en ese día haga lo posible por colocar en las fachadas de los edificios, banderas y colgaduras, incluso por las calles no incluidas en el itinerario de la procesión.

A las 11 y media de la mañana del jueves se celebrará una función religiosa y, a continuación, tendrá lugar la solemne procesión eucarística que recorrerá las calles de Otilia Díaz, León y Castillo, General Godeo, Alférez Cabrera Tavio, plaza de Calvo Sotelo, artillero Tresguerras, avenida del Generalísimo, León y Castillo, Castro y plaza de Las Palmas.

Toda la ciudad, pues, se apresta a rendir el más fervoroso y cálido homenaje a la Sagrada Eucaristía, en esta señalada fecha de profundo carácter religioso.

### Cine «ATLANTIDA»

Martes 7'15 y 10'15

Estreno de la producción Anglo-india en Technicolor

**EL RIO**  
por Patricia Walters y Arthur Shields—Una historia de amor a orillas del Ganges entre un capitán americano que llega a la India y bellezas indígenas. Una película espectacular entre maravillosos paisajes (Tolerada menores)

**JUEVES (día festivo)**  
3 funciones. A las 4'30 (Por esta sola vez) La sentimental producción de tema religioso

**EL MILAGRO DE FATIMA**  
Realizada en Portugal por Gracia María y Oliveira Martin (Tolerada menores) A las 7'15 y 10'15 La producción Germano-inglesa del director Franz Cap

**LA HUELLA CONDUCE A BERLIN**  
por Gordon Howar, Irina Garden y Paul Bildt  
Un film de acción y dinamismo y sorprendente intriga—Sensacional argumento policíaco rodado en las calles del Berlin Oriental y Occidental (Tolerada menores)

**Sábado a las 10'15**  
Metro Goldwyn Mayer presenta el extraordinario film en Technicolor

**LA VIUDA ALEGRE**  
por Lana Turner, Fernando Lamas y Una Merkel  
Una versión nueva y original de la famosa opereta de Franz Lehár con sus canciones y música maravillosa—Éxito en toda España (Autorizada mayores)

### Recaudación de Hacienda

#### AVISO

Se recuerda a los señores contribuyentes que el próximo día diez de los corrientes termina el plazo para el pago voluntario de las contribuciones del segundo trimestre del corriente año, estando al cobro los recibos del impuesto de Transportes (taxis, solamente), Radio y Utilidades, además de las contribuciones corrientes y de las de rústica de 1954 de los pueblos de Haría, San Bartolomé, Tias, Tinajo y Yaiza.

### El Juventud de Arucas

De no presentarse ningún inconveniente, el próximo viernes llegará a esta ciudad el equipo Juventud de Arucas, para jugar un torneo triangular de fútbol con dos combinados insulares, probablemente, los días 11 (sábado), 12 y 13, del actual mes.

### Delegación Local Especial Insular de Abastecimientos y Transportes de Lanzarote

#### AVISO

Precios que han de regir en esta isla para los artículos que se detallan, durante el corriente mes de MAYO

ARTICULOS	LOCALIDADES	Precio V. M.	Precio V. P.
Aceite	Arrecife		14'35 Lt.
"	Haría		14'40 "
"	Teguise		14'40 "
"	S. Bartolomé		14'40 "
"	Tias		14'40 "
"	Tinajo		14'40 "
"	Yaiza		14'40 "
"	Femés		14'40 "
"	Playa Blanca		14'50 "
Azúcar:	Toda la isla	5'75	6'15 kg.
Arroz C. A. T.	"	6'00	6'25 "
Café de importación:	Está en régimen de libertad de precios		
Café de Guinea:	Toda la isla	40'45	44'10 "
Golfo de maíz	"		3'45 "
Maíz en grano	"	2'40	2'50 "
Patata de importación	"	1'75	1'85 "

NOTA: Los transportes de artículos a las Delegaciones Locales serán abonados por los señores almacenistas de esta localidad, excepto los del aceite, que ya están incrementados en su precio al público y por tanto serán liquidados por los detallistas.

Arrecife, 4 de junio de 1955  
EL DELEGADO LOCAL ESPECIAL

## Se cree que la víctima del crimen de La Almatriche sea Juan A. Sánchez Alonso, «el Cubano».

### Una mujer de Arrecife facilita interesantes datos a la Policía

La policía de Las Palmas ha comunicado al Juzgado de Instrucción el nombre del que se cree es la víctima del crimen de La Almatriche. Se trata de un individuo fichado como ratero y autor de otras fechorías por el estilo. Se llama—o se llamaba—Juan Andrés Sánchez (a) "El Cubano", de 57 años de edad, soltero, hijo de padre desconocido y de Juliana, natural de Tejeda y sin domicilio conocido. Hace más de un mes que desconoce su paradero, a pesar de que la policía lo busca por todos aquellos lugares que solía frecuentar, uno de los cuales era la Plaza del Mercado, donde con anterioridad se le había visto.

La Policía tuvo conocimiento de la existencia de una mujer llamada Francisca Bernal Fuentes (o) "Patanegras", de cincuenta años, natural de Arrecife de Lanzarote, con domicilio en el Barranquillo de don Zo-

lo. Esta mujer ha declarado que durante unos años conoció a Juan Andrés, con el que había hecho vida marital, hasta hace unos cinco o seis meses, en que rompieron sus relaciones. Desde entonces no sabe dónde se encuentra. Preguntada sobre si su ex amante era calvo, usaba gafas y dentadura postiza y se cubría con una boina, contestó afirmativamente por lo que se cree, teniendo en cuenta su desaparición, que el "Cubano" sea la víctima del crimen en cuestión.

Se ha averiguado igualmente que el "Cubano" era amigo del supuesto autor del hecho, Juan Padrón Sánchez, ya que se habían conocido en la prisión provincial de la que el segundo salió en el año 1951. Ambos también han estado en la isla de Cuba y, al parecer a juzgar por lo que dicen algunos maleantes, han intervenido con-

(Pasa a quinta página)

### Sociedad de Cazadores de Lanzarote

Se hace público para conocimiento de nuestros socios, la conveniencia de comenzar a tramitar las licencias de caza desde la primerera quincena del mes actual para que, con tiempo suficiente, dé lugar a que todos se hallen provistos del permiso correspondiente, evitando de esta manera tropiezos con los Agentes de la Autoridad y con los de la Sociedad al levantarse el periodo de veda.

Esta Sociedad se encarga de su tramitación.  
La Directiva

# El biólogo inglés Mr. Totton, del Museo Británico de Londres, ha realizado importantísimas investigaciones sobre la fauna marina de Lanzarote

«El Jameo del agua, único lugar en el mundo donde habita un grupo de animales, separados, hace siglos, por el mar»

Otros interesantes descubrimientos científicos efectuó en nuestra isla el profesor Haeckel, en 1866.

Días pasados regresó a su país el prestigioso biólogo inglés Mr. A. Knyrett Totton, que lleva cuarenta años efectuando estudios de su especialidad para el Museo Británico de Historia Natural de Londres. Mr. Totton ha visitado diversos países del mundo, dedicado a realizar las más variadas y profundas investigaciones sobre zoología marina.

Durante su estancia en Lanzarote, que se prolongó hasta muy cerca de los tres meses, le acompañó por unos días el biólogo inglés Mr. Mackie, de la Universidad de Oxford.

Gracias a la amabilidad y gentileza del gerente del Parador Nacional de Arrecife, don José Juárez Sánchez-Herrera, que nos sirvió de intérprete, nos ha sido posible ofrecer a nuestros lectores estas declaraciones de Mr. Totton, de estimable interés científico.

—¿Tienen importancia las islas Canarias bajo el aspecto científico marino?

—Puede decirse que las islas Canarias han sido el punto de partida de los estudios científicos de los mares, desde que a 41 millas al sur de Tenerife el barco H. M. S. Challenger empezó las investigaciones que duraron desde 1872 a 1876, alrededor del mundo, en el primer de los grandes cruceros oceanográficos y en los cuales nuestros conocimientos de la biología marina están basados.

—¿Quién le sugirió la idea de su visita a Lanzarote?

—Vi en Lanzarote para continuar el trabajo hecho aquí por el famoso zoólogo alemán profesor Ernst Haeckel, de la Universidad de Jena, quien visitó esta isla en 1836-67, con doce compañeros más. Sus trabajos aquí fueron incorporados en una monografía que conte los resultados científicos de la expedición Challenger publicados por el Gobierno británico.

—¿Encontró aquí Haeckel especies interesantes?

—Haeckel encontró aquí un número de tubulares peces-jaleas o siphonophora, de los cuales hizo bellísimos dibujos en colores; estos animales eran en aquel tiempo muy poco conocidos y, algunos de ellos, no se han vuelto a ver desde entonces.

Estos animales marinos forman un grupo poco conocido, excepto para los zoólogos, y en los cuales yo me he especializado durante los últimos 25 años, tratando de llenar algunas lagunas en su conocimiento.

—Y usted ¿ha descubierto nuevas especies?

—A pesar de encontrar en Lanzarote algunas especies no vistas por Haeckel, por razones que no puedo explicar en este momento, no he visto las largas formas que particularmente deseaba estudiar vivas. Algunas de ellas las he examinado en Villafranche (Francia), en el Mediterráneo, donde estuve trabajando durante tres estaciones. Ocupado como he estado durante cuarenta años en el Museo Británico de Historia Natural, de Londres, el cual contiene una de las más importantes colecciones de animales plantas, fósiles y minerales del mundo, yo he basado mis estudios científicos, principalmente, en la extensa colección de plankton tomados por los barcos Discovery-Investigations, Captain Scott, el viejo barco Discovery, "Royal Research Ship W. Scoresby", y el especialmente diseñado K. R. E. Discovery II, ahora bajo la dirección del Instituto Nacional de Oceanografía.

—¿En qué asuntos centra la preferencia de sus estudios?

—Los animales en que últimamente he estado más interesado son de un confuso género, el siphonophora phylum Coelenterata, los cuales incluyen entre otros animales el pez jalea, corales, gorgonias y actinias. Mucho me alegra se haga mención de estos animales en las enciclopedias españolas de las escuelas, obra que admira por su equilibrada visión de la vida e interés de los niños, a pesar de no haberse mención del gran papel desempeñado por mi propio país en los descubrimientos mundiales.

Las especies de siphonophoras son colonias de animales que nadan libremente, muy complejas en formas y, muy interesantes, desde el punto de vista de su desarrollo. Su complejidad se debe a la existencia de dos fases en su vida natural: la fase de pólipo, que es realmente la fase larval, y la cual frecuentemente dura a través de su vida, y la medusolde o fase adulta. La antigua creencia de un cambio de generaciones está desechada. Durante mi estancia en Lanzarote he sido bastante afortunado al poder estudiar gran número de las muy comunes pero poco comprendidas, siphonophores, conocidas científicamente como *Physalia physalis* Linnaeus, el famoso "barco de guerra portugués", o "Agua viva", como se les llama en Canarias.

—¿Tendría la amabilidad de indicarnos, someramente, el ciclo de vida de nuestras "Aguas vivas"?

—El proceso de la vida de este animal no se conoce completamente y he hecho de ella, así como de su proceder y estructura, mi especial estudio. Este animal es completamente oceánico y se encuentra en mares tropicales, subtropicales y alrededor de todo el mundo. En la forma generalmente conocida es realmente una hipertrofiada larva de forma polipoide. En el adulto, que toma el aspecto de una pequeña medusa, el macho es más pequeño que la hembra, y producidos por brotes del agua viva; grandes racimos de estos brotes, machos y hembras, se producen y probablemente, se separan para continuar la vida libremente en el mar. Nunca se han visto huevos en los brotes femeninos de la medusa. Esto me hace pensar que los huevos deben crecer y desarrollarse después

de haberse separado del agua viva. Unas cuantas larvas jóvenes desarrolladas de los huevos han sido cogidas en redadas de plankton y he obtenido también una serie de otras, mayores.

Reuniendo todo lo que se sabe del ciclo de su desarrollo, confío en llegar a un mejor conocimiento de su vida y morfología de este común, pero poco conocido animal.

Durante mi estancia en Arrecife uno de mis compañeros, Mr. George Mackie, de la Universidad de Oxford, y yo, preparamos muestras de los tentáculos, para que los biólogos del Charing Cross Hospital Medical School pudiesen hacer un estudio del veneno contenido en sus hematócitos o cápsulas venenosas; también tomamos muestras del gas contenido en la vejiga para su análisis químico. Hemos pensado mucho sobre cómo entra el aire en la vejiga; Mr. Mackie y yo hicimos un estudio especial de los tejidos del animal y su reacción a una estimulación eléctrica. Un curioso hecho acerca de la forma de *Physalia*, es que se presenta en dos formas derecha e izquierda, una y otra, como imágenes iguales de un espejo. Hasta que hice un experimento en el mar, desde un bote, en Arrecife, no había comprendido realmente cómo estos animales se mueven a través del mar. Tienen una cresta en lo alto de la vejiga, cuya erección depende de los tejidos musculares de la pared del cuerpo y de su vejiga de aire, en un movimiento igual que el de los dedos de la mano, los cuales se extienden, igual que bolsillos, en la cresta.

En el mar, el animal, literalmente, navega igual que un barco de vela, pero bastante a sotavento, de forma que su curso es alrededor de 45 grados a la izquierda o derecha, de la dirección del viento. El animal

(Pasa a última página)

Pasta para sopa, marcas:  
«ITALICA»-«LA ESTRELLA»

Excelente calidad y presentación

INGLES-CONTABILIDAD-TAQUIGRAFIA

Enseñanza rápida y eficiente

Informes: Julián Rebollo García, Cienfuegos, 15 Arrecife

# BURBUJAS DE LA SEMANA

Por GUITO

## Buzón del comunicante

### Colocación de postes

Nos dice un comunicante que está absolutamente de acuerdo en que el Ayuntamiento dé toda clase de facilidades a la Compañía Telefónica para el montaje de sus nuevas líneas. Sin embargo—continúa—no me resulta tan razonable que alguno de estos postes sean colocados con cierta "anarquía", en nuestras más céntricas calles, sin una previa consulta y aprobación por la Comisión municipal de ornato.

Así podemos observar postes ubicados en mitad de la acera (plaza de Calvo Sotelo), y otros estacionados en los frontis de las viviendas, y no en las azoteas.

Cuando se aduzcan las razones imponderables que obliguen a adoptar esta actitud, quedará convencido; de lo contrario, creo que la colocación de algunos de esos postes, que afean el aspecto de la ciudad, podría evitarse mediante un plano proyectado a confeccionar por la Compañía y a aprobar por la Comisión de ornato. La propia Telefónica—estoy seguro—no opondría ningún reparo a esta legal y conveniente intervención municipal.

### Gasolina, los domingos

Nos asegura otro comunicante que hace un par de domingos tuvo necesidad de marchar al campo en su automóvil para un asunto urgente y que, después de recorrer todos los surtidores públicos, hubo de desistir del viaje por no haberle sido posible lograr el combustible. Propone este comunicante que, al igual que las farmacias, por ejemplo, se establezca en esos días una especie de suministro de gasolina en los días de fiesta para atender a las necesidades urgentes de

los habitantes de la isla.

Ignoramos lo legislado a este respecto pero, no obstante, brindamos la idea de este comunicante por si pudiera convertirse en realidad.

### La alegría de la luz

Desde el pasado miércoles—según anunciamos—la Planta eléctrica de Arrecife comenzó a suministrar fluido eléctrico a sus usuarios desde las 8<sup>30</sup> de la mañana a las 3 de la tarde. Con este motivo la ciudad presentó inusitada animación, oyéndose por doquier los receptores de radio de los bares y establecimientos públicos, y siendo numerosos los vecinos que enchufaron sus planchas y otros aparatos eléctricos para disfrutar de los beneficios de la corriente diurna.

Sólo falta ahora que las nuevas líneas se extiendan pronto por toda la población, a fin de que Arrecife disponga en su totalidad de tan importante servicio público.

### Pavimentación de calles

Continúan a ritmo acelerado las obras de confección de aceras y pavimentación de calles, emprendidas por el Municipio de Arrecife. Se hallan ya terminadas las que afectan a las vías denominadas Cienfuegos, García de Hita, General Goded, Aquilino Fernández, primer tramo de Otilia Díaz y algunos pequeños pasajes, trabajándose ahora activamente en las de Inspector de Sanidad Luis Martín, segundo tramo de Otilia Díaz, y otros pasajes.

Tenemos entendido que el Ayuntamiento tiene en proyecto la ejecución de un vasto plan para el arreglo y pavimentación de otras muchas calles de la ciudad.

Nuestra enhorabuena al Municipio.

### Farmacia en Haría

El bello y populoso pueblo norteño de Haría cuen-

ta desde el pasado martes con una farmacia. Al frente de este establecimiento sanitario figura la licenciada doña Josefina Calvo de Barreto. Ni que decir tiene el gran beneficio que esto ha de representar para los vecinos de Haría y sus aledaños, Máguez, Teiguise, Orzola, Ye, Los Valles, Guatiza, Mala, e isla de Graciosa, que al disponer también de médico y practicante, cuentan ya con un completo y eficiente servicio sanitario, con el consiguiente beneficio económico que representa el evitar los desplazamientos a Arrecife para este tipo de asistencias.

### Suscripción benéfica

En estos días ha quedado cancelada la suscripción en favor del deportista don Agustín Bolaños. En total se han recaudado 5.355 pesetas, que serán enviadas al señor Bolaños para costear su desplazamiento a Barcelona, en donde será sometido a observación por un famoso especialista.

No podemos menos que citar los nombres de don Narciso Fábregas Tejero, don Carmelo Pérez Ramírez y don Leandro Fernández Fuentes, como principales propulsores de esta suscripción, que vendrá a ser como un lenitivo y consuelo en el dolor que hoy aqueja a nuestro ejemplar y bondadoso deportista Agustín Bolaños.

ANTENA, en nombre de la afición local, le de-

sea un total y rápido restablecimiento.

### Sandías de Lanzarote a Sevilla

La cosecha de sandía no comienza en Andalucía hasta el próximo mes de julio. Esta ha sido la causa de que, en plan de ensayo, hayan sido enviadas a la capital bética 5 mil kilogramos de sandías por un total de seis mil unidades. La partida la condujo desde Las Palmas el "Ciudad de Alicante", en cubierta, dentro de un cerco formado por cerretos de tomates. Parece ser que el fruto ha llegado en buen estado a Sevilla y, unos mil kilogramos, han sido conducidas al mercado madrileño.

Mucho celebraríamos que "cuajara" este intento de abrir nuevos mercados a la sandía lanzaroteña, por lo que pudiera beneficiar a nuestros agricultores en años venideros.

### Rasgo de honradez de dos estudiantes

Los alumnos del Instituto de Enseñanza Media Juan Villaiba Betancort y Carlos Sáenz Reguera encontraron en la calle, al dirigirse a sus clases, un objeto de oro, que entregaron al director del Centro. Hechas las correspondientes averiguaciones el objeto en cuestión fue entregado a su dueña, señorita Matilde de León Betancort.

## EDICTO

EL ALCALDE DE ARRECIFE

HACE SABER: Que ultimados los padrones de los contribuyentes sujetos al pago de los derechos sobre "Letreros, Anuncios, Escaparates, Depósitos Surtidores de Gasolina y Casinos y Círculos de Recreo" para el presente ejercicio de 1955, los mismos quedan expuestos al público en la Secretaría de este Ayuntamiento durante OCHO DIAS, para oír reclamaciones.

Arrecife, 3 de Junio de 1954

Federico Coll Díaz

# Anteayer fué brillantemente clausurada la III Semana de la Juventud

## Manuel de la Cruz obtuvo un magnífico tiempo en la prueba de 400 m. lisos

Durante los días de la transcurrida semana han venido celebrándose las eliminatorias para las distintas pruebas deportivas de la III Semana de la Juventud, que este año han resultado un pleno acierto en desarrollo y organización. Anteayer domingo, en el estadio insular, en donde había sido montado un equipo de altavoces, se procedió a la entrega de premios a los vencedores, por autoridades y jerarquías locales.

He aquí los triunfadores definitivos.

**CATEGORIA FLECHAS**  
200 metros lisos, Eusebio Tavio (Graduada), 29'50 segundos; 60 m. lisos José Batista (Escuela Güime) 8 s; Altura, Juan C. Cancio (F. J.) 1'20 m.; Longitud, Pedro Pérez (F. J. de Teguisse), 3'35 m; Relevos 4x60, equipo de la Escuela Nacional de Güime, 38 segundos (tiempo parcial) Natación, Alonso Moreno (F. J.); Tenis de mesa (individual), Rafael Gopar (F.

J.); Tenis de mesa (parejas) Miranda y Prats (F.J.)

**CATEGORIA CADETES.**—Ciclismo, Fernando Curbelo, U. D. Arrecife; Natación, Alfredo Morales, del C. D. Puntilla; Campo a través, Ramón Machin, de Teguisse; 100 m. lisos, Pedro González del C. D. Puntilla, 12 segundos; 800 m. lisos, Domingo Ortega, del C. D. Puntilla; 3'12 m. 400 m. lisos, Manuel de la Cruz, del C. D. Juventud, 53 segundos, tres cuartos; Saltos de Altura, Damián Cancio, del C. D. Torrelavega, 1'50 m; Longitud, Juan Pérez, del C. D. Torrelavega, 5 09 m; Relevos 4x100, equipo de las Falanges Juveniles de Arrecife, constituido por M. Ferrer, R. Cabrera, P. Cabrera y M. Robayna; Tenis de mesa, Francisco Rodríguez (F. J.); Tenis de mesa, (parejas) D. Ortega y P. González, del C. Deportivo Puntilla.

Es digno de destacar el tiempo registrado por Manuel de la Cruz en la prueba atlética de los 400 metros lisos, tiempo que está muy próximo a la categoría nacional. También es digna de elogio la actitud deportiva del nadador Jaime Llorca, que se proclamó vencedor del concurso de natación, fuera de concurso, logrando un buen tiempo.

# Silvana...

(Viene de sexta página)

terés por la artista. El encuentro entre la actriz y el príncipe fue muy cordial. Silvana ha encontrado en el Japón un país lleno de encanto y de sorpresa. Una cosa le ha interesado particularmente: la lucha japonesa. Silvana ha querido frecuentar en sus horas disponibles una escuela oficial para aprender al menos los movimientos de este deporte nacional japonés, que tiene hoy cultivadores en todo el mundo.

La artista se ha dedicado a este aprendizaje con toda atención y se dice que cuando vuelva a Italia conocerá lo bastante para hacer un buen papel en este deporte. Que se preparen los admiradores porque la artista podría terminar con ellos en breves minutos.

A la vista del éxito y de la popularidad obtenidos por Silvana en el Japón, el brillante papel que ha hecho últimamente en reuniones internacionales del cine, y, dado, también, el creciente interés de los públicos hacia ella, se preguntan muchos comentaristas de cine, si la bella no estará en camino de desbancar a la opulenta Gina. "Lo que sí está claro—dicen muchos—es que ya no solamente interesa en el extranjero nuestra incomparable Lollo, sino que hay otras artistas que se encuentran en magnificas condiciones para hacer de embajadoras de nuestro arte cinematográfico".

# ASCENSOS MILITARES

# Se cree...

(Viene de segunda página)

Se cree... juntamente en la ejecución de hechos delictivos. La vida de Juan Andrés, según manifestaciones de "Patasnegras" y de sus compañeros de "profesión", ha sido siempre horracosa, no teniendo relaciones con su familiares desde hace muchísimos años, precisamente por su mala conducta. Dormía, después de su ruptura con Francisca Bernal, en los alrededores del Mercado de Las Palmas, debajo de los puentes del Guiniguada o en cualquier otro lugar; nunca en pensiones o fondas.

Ha sido ascendido a coronel del Arma de Infantería, el teniente coronel jefe del Batallón de Lanzarote núm LIV y comandante militar de esta isla, don Francisco Padillo Garrido.

Por reciente disposición ministerial ha sido ascendido al grado de comandante, el capitán de la Guardia Civil, con destino en Arrecife, don Mauro Alonso de Armiño.

# JABON «MAYO»

## CONCURSO

### «A LA MEJOR AMA DE CASA»

Coincidiendo con las pasadas Fiestas, JABON MAYO, en su afán de recompensar a sus numerosos consumidores, se complace en anunciar su primer CONCURSO, en el que se establecen los siguientes premios;

**PRIMERO:**

DOS MIL PESETAS en metálico y, mensualmente, durante el plazo de un año a partir de la fecha de adjudicación del premio, la entrega de UN PAQUETE DE JABON MAYO de 10 kgs. (contenido del paquete: 40 pastillas de 250 gramos).-Además, se le entregará un diploma honorífico haciendo alusión al Lema del Concurso

**SEGUNDO:**

MIL PESETAS en metálico.

**TERCERO:**

QUINIENTAS PESETAS en metálico.

**CUARTO, QUINTO y SEXTO:**

UN PAQUETE DE JABON MAYO de 10 kgs. para cada uno.

Este concurso se regirá por las siguientes BASES.

a) Consiste este Concurso en la confección de una frase de elogio al Jabón Mayo EN CINCO PALABRAS COMO MAXIMO.

b) Podrán participar en este concurso cuantas personas lo deseen. Bastará para ello que recorten el Boletín de la parte inferior de este anuncio y, una vez relleno, lo remitan al Apartado de Correos número 142 en S. C. de Tenerife

c) El plazo de admisión de Boletines se cerrará el día 15 de Junio de 1955 y oportunamente se dará a conocer a través de la Prensa y Radio el fallo del Concurso y, aparte de ello, a cada concursante premiado, se le participará por escrito el citada resultado.

D. .... residente en ..... calle

..... número ..... piso

desea participar en el CONCURSO abierto por INESA.-INDUSTRIAS ESPECIALES Y AGROPECUARIAS, S. A., Fabricantes JABON MAYO con el lema «A la mejor ama de casa», proponiendo, con arreglo a las condiciones del mismo, la siguiente frase de elogio « .....

..... a ..... de ..... de 195

(firma)

# LOS REPORTAJES DE HOY

## NORTEAMERICA necesita importar 20.000 ingenieros europeos Solamente la casa Ford precisaría mil politécnicos para su empresa

LONDRES — Norteamérica, que hasta hace poco padecía un exceso de ingenieros de todas clases, ha pasado, por razón de prosperidad, a escasear de técnicos. Nada menos que 20.000 ingenieros europeos necesitaría importar Estados Unidos para compensar su déficit actual. Hacen falta arquitectos, ingenieros para las fábricas de automóviles, de aparatos de televisión. Sólo la Casa Ford precisaría de 1.000 politécnicos, para su Empresa La Westinghouse busca 950. Una Empresa petrolífera de Texas pagaría cualquier precio por los 90 químicos que quiere reclutar. Y lo más grave es que, según las estadísticas, Norteamérica ve aumentar todos los años este déficit de ingenieros.

Muchas Empresas no vacilan en contratar con excelentes sueldos a estudiantes adelantados y otras tratan de conquistar el contrato de algunos profesores de escuelas superiores con la sola condición de que trabajen para ellas durante las vacaciones escolares. Otras aun van más lejos: ofrecen grandes sueldos a los ingenieros retirados si quieren trabajar a domicilio.

Esta escasez de especialistas de ingeniería da lugar a una pugna tremenda por conquistar inteligencias, y se registran lo que podría calificarse de piratería intelectual, puesto que las Empresas, por atraerse a los ingenieros que trabajan en otras firmas, tratan de seducirlos con grandes sueldos, residencias suntuosas y envidiables viajes de vacaciones.

Como resultado de esta amplia demanda se han creado Agencias especiales dedicadas a la búsqueda de técnicos; Agencias que trabajan en las Universidades y Escuelas Especiales para descubrir los estudiantes aventajados, que antes de realizar sus exámenes encuentran trabajos estupendamente remunerados.

¿A qué se debe esta escasez en un país tan mecanizado como Estados Unidos? Se busca la explicación en la creciente tendencia de la juventud hacia los caminos artísticos de la cinematografía, la televisión y el teatro. En otro tiempo sobraban en Norteamérica las vocaciones hacia las ciencias exactas, y su aplicación ha planteado el problema que comentamos.

«Gil Hernández Hnos.»

(S. R. C.)

Transporte de viajeros

Calle de Triana ARRECIFE

MUJER DE LIMPIEZA

con buena gratificación, se necesita. Informes, en esta Redacción

Optica  
«MONCAR»

## SILVANA PAMPANINI, en alza

Gran popularidad ha adquirido durante su reciente estancia en Tokio

Silvana Pampanini, la célebre actriz italiana, gana cada día mayor popularidad en el mundo internacional del cine. Recientemente ha ido nada menos que al Japón para participar en la semana del cine italiano celebrada en Tokio. Silvana quiso hablar en japonés en la sesión inaugural y para ello tuvo que prepararse a fondo, porque el japonés es una lengua muy difícil para un europeo. Silvana pronunció unas breves pa-

Napolitano" de Giannini y los tres mil asientos del cine apenas pudieron contener la multitud que acudió a la función. La radio y la televisión retransmieron las fases más salientes de la velada.

Silvana, el miembro más destacado de la delegación italiana, ha sido el centro de popularidad y de interés en todos estos días. Personajes ilustres se esforzaron en conocerla y en invitarla. No sólo los príncipes Mikasa y Ta-



labras de salutación y de augurio que fueron acogidas por el público que llenaba el "Tajaeazuka" con aplausos entusiastas.

La primera película que se proyectó fue "Carosello

kamatsu, sino también el príncipe heredero Akihito, que no ha intervenido nunca en una manifestación cinematográfica internacional, mostró su in-

(Pasa a quinta página)

# El teniente general Mohamed Ben Mizian nombrado Capitán General del Archipiélago

## Centros Rurales de Higiene en Tuineje y la Oliva

En el Ministerio de Información y Turismo fue facilitada una referencia del último Consejo de Ministros, celebrado en Madrid el viernes, algunos de cuyos acuerdos publicamos hoy.

**ASUNTOS EXTERIORES.**— Informe sobre los problemas políticos de Francia en el norte de Africa.— Decreto por el que se designa embajador en Bogotá al ministro plenipotenciario don Germán Garaibar Usandizaga.

**JUSTICIA.**— Decreto por el que se nombra director de los Registros y del Notariado, a don José Alonso Fernández.

**EJERCITO.**— Decreto por el que se asciende al empleo de teniente general, al de División don Antonio Barroso y se le nombra director de la Escuela Superior del Ejército.— Decreto por el que se nombra jefe del A'to Estado Mayor al teniente general don Carlos Asensio Cavanillas.— Decreto por el que se nombra director general de la Guardia Civil al teniente general don Pablo Martín Alonso.— Decreto por el que se nombra capital general de la Primera Región al teniente general don Miguel Rodrigo.— Decreto por el que se nombra capitán general de Canarias al teniente general don Mohamed Ben Mizian.

**HACIENDA.**— Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley sobre autorización de la Comisión Administrativa de Puertos para emitir obligaciones por un importe total de 270 millones de pesetas.

**GOBERNACION.**— Expedientes de obras de lo calidades adoptadas por S. E. el Jefe del Estado — Expedientes de contratación de obras de construcción de los centros rurales de Higiene en Tuineje y

La Oliva (Fuerteventura) y de reforma y ampliación del hospital de la Caridad de San Roque (Cádiz).

**AIRE.**— Decreto por el que se nombra director general de Servicio al general de Brigada del Arma de Aviación, don Juan Bono Boix.

**COMERCIO.**— Acuerdos comerciales y de pagos con Noruega y Grecia. Informe sobre movimiento de divisas.

## El sábado regresó a...

(Viene de primera página)

leños.

Durante toda la mañana del jueves el Gobernador civil permaneció en el Ayuntamiento de esta capital, con el alcalde, concejales y principales funcionarios, quienes le expusieron las más acuciantes necesidades de la ciudad en orden a viviendas, urbanización, enseñanza, etc. El señor Guillén Moreno se interesó vivamente por los problemas que hoy afectan a la vida de Arrecife, prometiendo estudiarlos detenidamente para intentar ofrecerles posibles soluciones.

Acompañado de las autoridades efectuó después un corto paseo a pie por nuestro bello Charco de San Ginés, recorriendo también las obras municipales de urbanización que actualmente se realizan en la ciudad.

A mediodía asistió a un almuerzo íntimo que la Corporación municipal le ofreció en un céntrico restaurante.

Mediada la tarde celebró una reunión con el presidente y consejeros del Cabildo para tratar de diferentes asuntos de interés insular. Después visitó la Delegación del Gobierno entrevistándose y efectuando un amplio cambio de impresiones con el titular de dicha entidad,

# Carnet Social



**VIAJEROS.**— Marchó a Venezuela don Pedro Cabrera Umpiérrez.

— Llegó de Granada, don José Tenorio de Paiz

— En unión de su familia regresó de Madrid, el Delegado de Iberia en Arrecife, don Tomás Lamamié de Clairac.

— Regresaron a Las Palmas los ingenieros don Jorge Morales Topham, don Federico Roviralla Navarro y don Adolfo Manrique de Lara y Astudillo.

— También regresó a Las Palmas el presidente del Colegio Farmacéutico de la Provincia, don Vicente López Socas.

— Asimismo regresó de Las Palmas el abogado don Luis Fajardo Ferrer.

— Hizo viaje a Tenerife, don Bruno González de Chávez.

**NATALICIOS.**— Dio a luz, un varón, la señora esposa de don Estanislao García Pérez.

— También dio a luz un niño la señora esposa de don Marcial Santana Toledo.

**PROXIMA BODA.**— Próximamente contraerá matrimonio, en Gran Canaria, con la señorita María del Pino García Rodríguez, don Rafael Arencibia Medina

**BODAS.**— En la parroquia de San Ginés de esta ciudad ha contraído matrimonio con la señorita Magdalena Rijo Medina, el médico don Bartolomé Juan Aizola.

**DEFUNCIONES.**— En la pasada semana subió al cielo el niño Juan Carlos Díaz y Díaz, hijo del industrial de esta plaza don Enrique Díaz Bethencourt. Al acto de su entierro, celebrado el jueves, asistió mucha concurrencia.

A sus desconsolados padres y hermanos testimoniemos nuestro sentido pésame.

— También, en el Puerto de la Cruz, ha fallecido la señorita Marta Topham Wilpreds, a cuya familia hacemos patente nuestra condolencia.

**OPEKADOS.**— En el Hospital Militar de Las Palmas ha sido sometido satisfactoriamente a intervención quirúrgica, el capitán de Infantería don José Roguilón Perezagua.

señor Villalobos Guerrero.

En las primeras horas de la mañana del viernes S. E. hizo viaje a la isla de Graciosa, acompañado de algunas autoridades, en donde fue objeto de un cordial recibimiento por los humildes pescadores que allí habitan. El señor Guillén Moreno visitó la escuela, ermita, biblioteca y estación radiotelefónica, de Caleta del Sebo, capital graciosa, regresando a Lanzarote en las últimas horas de la tarde.

En la mañana del sábado, y por vía aérea, el Gobernador civil regresó a Las Palmas siendo despedido en el aeropuerto de Guacimeta por las primeras autoridades insulares.

## Cien mil...

(Viene de primera página) al régimen especial del Seguro de Enfermedad de los Pescadores es de 96 mil 335. El de acogidos al subsidio familiar, 33 857, pasando de 100.000 el de beneficiarios del mismo, y de 12.109 los ancianos marineros que reciben del organismo pensiones de vejez.

## NUMERO AGRACIADO

en el obsequio a beneficio de la ermita de Nuestra Señora de Regla, en la Vegueta, 1.890

## BAR CASINO

Mantecado especial vainilla  
**TODOS LOS DIAS**  
 Servicio a domicilio

# El biólogo inglés...

(Viene de tercera página)

parece conservarse derecho, por el peso de sus tentáculos y otros apéndices, los cuales se colocan en la dirección del viento, de una manera igual a como se conserva derecho un pequeño barco de vela, con una fuerte brisa, cuando la tripulación se sienta en la regala. Cuando el viento cesa, el animal se cae del lado de donde sopla el viento, exactamente igual que los miembros de la tripulación de un barco de vela que, estando apoyados en la borda, son despedidos al cesar repentinamente el viento. Este vaivén y el consiguiente salto mortal o erección de la physalia ha sido observada durante muchos años pero su significado no había sido comprendido.

—*¿Ha capturado en Lanzarote muchos animales acuáticos?*

—He obtenido una gran colección de animales marinos y especialmente de gusanos marinos de todas clases. Ahora la llevaré a Londres para profundizar mis estudios.

—*¿Ha observado algún fenómeno extraño durante la realización de sus investigaciones?*

—En la noche del 18 de abril, el Administrador del Parador llamó mi atención, poco después de la pleamar, al observar un enjambre de gusanos rojos, probablemente un heteronereid, que nadaban rapidísimamente alrededor de las luces de la terraza. Esta fue la única noche que pude observar el fenómeno. Ello me hizo recordar el análogo proceder de los famosos Palolo, gusanos que suben a la superficie una vez al año para poner los huevos y morir después. Preguntas hechas posteriormente a pescadores de Arrecife demuestran que ninguno de ellos parece haber observado este caso con anterioridad.

—Pero quizás el más interesante de todos los gusanos que he encontrado es uno verde y grande, con una proboscis, conocido con el nombre de *Ithalesm*. Su primera descripción fue hecha en 1866 por uno de los compañeros de Haeckel, Greef, y creo no ha vuelto a verse desde entonces a pesar de que ahora es muy conocido por los muchachos de Arrecife que me han prestado su colaboración. El primero de este tipo me lo trajo el botones del Parador, muchacho de 14 años llamado Gerardo, y como cosa bastante curiosa, fue encontrado el mismo día en que mi compañero George Mackie descubría por primera vez en el Jameo del Agua un gusano verde del género *Bonellia*, el cual tiene una larguísima, bifurcada y extensible proboscis.

—*Y esa Bonellia ¿había sido vista anteriormente en*

*Canarias?*

—La *Bonellia* es muy conocida en el Mediterráneo pero parece ser no ha sido registrada en las Canarias. El agua de esta cueva, en un antiguo río de lava, sube y baja con el mar, y estaba un poco más fría que ésta cuando tomamos la temperatura. Este Jameo está separado del mar por lava porosa y por otra cueva en la cual la luz no penetra. Mi compañero y yo pudimos ver señales del cangrejo rosa-blanco *Munidopsis*, con ojos reducidos, que es una característica de esta especie del Jameo, pero de ningún otro animal. He llegado a la conclusión de que la luz que penetra a través de sus dos entradas, y del agujero del techo de la cueva, permite el crecimiento y desarrollo de algunas pequeñas algas en las rocas, y de las que los cangrejos se alimentan. En mis varias excursiones allí realizadas pude observar los cangrejos moviéndose lentamente, entre las rocas, llevándose algo desde la superficie a su boca.

Aún existe el problema de capturar el langostino transparente o *Squilla*, que ha sido visto en varias ocasiones; sería éste un asunto de interés para algún zoólogo. Estudiar si éste también forma parte de una fauna, hace mucho separada del mar, igual que los *Munidopsis* y otros dos más pequeños crustáceos encontrados allí. También cogimos en el Jameo del Agua un camarón y, a mis inexpertos ojos, parece igual a los encontrados en el mar. También vimos un gran cangrejo blanco o gris, sin poderlo coger. Ambos, este y el camarón, supongo fueron introducidos allí por gente ignorante.

El agua de la cueva forma una magnífica piscina natural para los campesinos habitantes de los pueblos próximos quienes llegan frecuentemente a este lugar en camiones.

Desde el punto de vista zoológico temo que este lago pierda pronto su gran interés científico, como único lugar donde habita un grupo de animales marinos separados, hace siglos, del mar.

—*Una última pregunta Mr. Totton ¿ha encontrado facilidades para efectuar sus investigaciones en Lanzarote?*

—Nuestro trabajo ha sido posible gracias a la hospitalidad y generosidad del Administrador del Parador Nacional del Turismo, don José Juárez Sánchez - Herrera, quien muy amablemente nos proporcionó un laboratorio ideal e improvisado, con agua corriente, instala-

# COSAS DE LA VIDA

## Asegura poder predecir las erupciones volcánicas

TOKIO.—Un hombre de ciencia japonés cree que ha descubierto la forma de predecir las erupciones volcánicas con unos dos meses de anticipación.

El citado hombre de ciencia, Tsuneji Rikitake, del Laboratorio de Sismología de la Universidad de Tokio, basa sus predic-

ciones en los cambios magnéticos experimentados en las rocas de la superficie de las montañas volcánicas.

Dice que el campo magnético de las rocas de basalto cambia con unos dos meses de antelación a cualquier erupción.

## A una humilde modista inglesa la hace famosa la Televisión

LONDRES.—Un fotógrafo de Blackpool se dio cuenta de que una humilde modista de la localidad, de 18 años, poseía atractivos físicos de eficacia atómica y mandó una foto de la joven a una revista. La propaganda tuvo efectos fulminantes, porque días después la bella muchacha, conocida y a por el seudónimo de Sabrina, hacía su aparición en la televisión inglesa durante 30 segundos. No dijo una palabra, pero no había por qué exigirle más.

La elocuencia está en su rostro y en su silueta. Los clientes de la televisión escribieron a la emisora nuevas apariciones de la chica. Se accedió a su petición, y en su segunda presentación Sabrina pronunció una frase de cinco palabras. Y toda Inglaterra habla ya de esta nueva rival de Jane Russel y Marilyn Monroe, a las que supera en contorno y que ya ha entrado en negociaciones con una productora cinematográfica.

## Varios chiquillos agreden brutalmente a un policía

NUEVA YORK.—George Keenan, policía de 38 años de edad, padre de familia, se encuentra en un hospital con fractura de mandíbula, rotura de la nariz y una brecha en la ceja. Todo por que quiso imponer su autoridad a un grupo de mozalbetes de 14 a 17 años que en una estación del Metro se dedicaban a insultar a los

viajeros, con el propósito de provocar una pelea. Keenan intimó a los perturbadores a salir de la estación y retirarse a sus domicilios, y lo único que consiguió es que el "gang" se lanzara sobre él, apaleándole brutalmente. Cuando llegaron refuerzos, Keenan, maltrecho y con la cara ensangrentada, entregó a dos de sus agresores que han sido identificados como miembros del "gang". Los corserios, especializado en ataques contra policías.

ción eléctrica, cámara oscura para fotografía, fácil acceso al mar, etc, sin mencionar las distracciones del propio Parador.

Mi gran pena es ser ya muy viejo para aprender a hablar español y haber tenido poco tiempo para visitar más detenidamente esta fascinante isla, la cual, igual que a todos los visitantes con quienes he hablado, le gustaría volver y volver. *GUIITO*

**Optica**  
**Moncar**